

## Prenzlau

- ① Marienkirche – Gotteshaus  
mit kunstvollen Fassaden 13

## Kleptow

- ② Elchfarm – Knuddeln  
von Riesenhirschen 14

## Rosow

- ③ Gedächtniskirche – Versöhnung  
über Grenzen hinweg 15

## Gartz

- ④ Kranich-Woche – Begegnungen  
mit den Vögeln des Glücks 16
- ⑤ Gartz und Hans Hartig 17

## Schwedt

- ⑥ Hugenottenpark – Erinnerung  
an Glaubensflüchtlinge 19
- ⑦ Schwedt und David Gilly 20
- ⑧ Mikwe – Zeugnis einstigen  
jüdischen Lebens 21

## Vlierraden

- ⑨ Tabakmuseum – Wissenswertes  
über Nicotiana 22

## Groß Ziethen

- ⑩ Geopark – Eiszeit-Reise  
mit Mammut Georg 23

## Angermünde

- ⑪ Grumsin – Naturwunder  
Buchenwald 24

- ⑫ Marktbrunnen – Kiste, Kahn  
und viel Komik 26

- ⑬ Angermünde/Biesenbrow  
und Ehm Welk 27

## Stolpe

- ⑭ Grützpotz – mächtigster Bergfried  
Deutschlands 28

## Orlewen

- ⑮ Nationalpark – Naturerlebnisse  
im Unteren Odertal 29

## Joachimsthal

- ⑯ BIORAMA-Aussichtsturm –  
Blicke bis zur Oder 30
- ⑰ Kaiserbahnhof – Poetische  
Laternen und Hörgenuss 32

## Eberswalde

- ⑱ Finowkanal – Idylle auf  
künstlicher Wasserstraße 33
- ⑲ Goldschatz – legendärer Fund  
von 2,6 Kilogramm 34
- ⑳ Spritzkuchen – Gebäck  
mit regionaler Tradition 35
- ㉑ Zoo – tierisches Vergnügen  
für alle 36
- ㉒ Eberswalde und Paul Wunderlich 37

## Niederflinow

- ㉓ Schiffshebewerk – Denkmal mit  
modernem Nachfolger 38

## Tour für Grenzgänger im Klosterland

### Prenzlau

Dominikaner-Kloster –  
Stätte der Kultur 40

### Kołbacz/Kolbatz

Zisterzienser-Kloster – Erstgründung  
östlich der Oder 41

### Cedynia/Zehden

Zisterzienserinnen-Kloster – heute Hotel  
mit Charakter 42

### Chwarszczany/Quartschen

Templer- und Johanniter-Kirche –  
Malereien ohne Beispiel 43

### Chorin

Zisterzienser-Kloster –  
Denkmal erster Güte 44

### Angermünde

Franziskaner-Klosterkirche –  
Ort für Blues und Jazz 45

### Gryfino/Greflenhagen

- ① Aquapark Laguna –  
Spaß für die ganze Familie 49

### Nowe Czarnowo/Neu Zarnow

- ② Naturdenkmal – bizarre Kiefern  
im Krummen Wald 50

### Stare Czarnowo/Neumark

- ③ Soldatenfriedhof – Ruhestätte  
für Zehntausende Kriegstote 51

### Stargard Szczeciński/Stargard in Pommern

- ④ Rundgang – Spazieren  
durch ein »Klejnót« 52
- ⑤ Marienstiftskirche – Stadtdom  
mit besonderer Blende 53
- ⑥ Sühnekreuz – Strafarbeit  
eines Mörders 54

### Przelewice/Prillwitz

- ⑦ Dendrologischer Garten –  
Anlage voller Anmut 55

### Pyrzyce/Pyrlitz

- ⑧ Otto-Brunnen – Taufstätte  
heidnischer Pommern 56
- ⑨ Berlinchen und Emanuel Lasker 57

### Lipiany/Lippehne

- ⑩ Bier-Streit – Legende  
auf einem Brunnen-Relief 58

### Trzcińsko Zdrój/Bad Schönfließ

- Rathaus – Schmuckstück  
mittelalterlicher Architektur 58

### Moryń/Mohrin

- ⑫ Geopark – Eiszeit am Morzycko 59
- ⑬ Mohrin und  
Christian Friedrich Koch 61

### Chojna/Königsberg in der Neumark

- ⑭ Schätze der Gotik –  
Rathaus, Kirche, Tore 61

### Zatoń Dolna/Niedersaathen

- ⑮ Tal der Liebe –  
Romantik an der Oder 63

### Blełnek/Bellnchen

- ⑯ Naturschutzgebiet –  
Pflanzen wie am Mittelmeer 64

### Czachów/Zachow

- ⑰ Dorfkirche – Wandmalereien  
fürs einfache Volk 64

### Cedynia/Zehden

- ⑱ Góra Czcihora – Schlachtengetöse  
Richtung Westen 65

## 3 Im Oderbruch

### Oderberg

- Museum – Fluss-Schiffahrt in allen  
Facetten 69
- ① Das Oderbruch und Friedrich II. 70

### Bad Freienwalde

- ② Wintersport – Skispringen  
in Brandenburg 71
- ③ Haus der Naturpflege – Geburtsort  
eines Symbols 72
- ④ Bad Freienwalde und  
Walther Rathenau 73

### Rathsdorf/Altgaul

- ⑥ Storchenturm –  
Museum für Adebar 74

### Neuranft

- ⑦ Flutzeichen – Erinnerung an  
das Jahrhunderthochwasser 75

### Neulletzegörcke

- ⑧ Kolonistendörfer –  
erste Gründung im Oderbruch 76
- ⑨ Das Oderbruch und  
Theodor Fontane 77

### Altwiezen

- ⑩ Keramik-Café – Genuss  
von Kuchen und Kunst 78

### Neuküstrichen

- ① Gotteshäuser – Dom des  
Oderbruchs und andere  
Kirchen 79

### **Zollbrücke**

- 12 Theater am Rand – Kultur  
und Ziegenkäse-Brote 80

### **Güstebleser Loose**

- 13 Viadrus – Odergott  
leuchtend rot am Ufer 80

### **Letschin**

- 13 Alter Fritz – zweimal  
auf den Sockel gehoben 81
- 13 Kirchturm – Rest eines  
zerstörten Schinkel-Baus 82

### **Groß Neuendorf**

- 16 Oderbruch-Bahn – Wiederbelebung  
der originellen Art 82

### **Klenitz**

- 13 Radwegkirche – »Himmel und Erde«  
zum Innehalten 83
- 16 Kunersdorf und  
die Frauen von Friedland 84

### **Kunersdorf**

- 13 Musenhof – Salon und  
Chamisso-Gedenkstätte 85

- 23 Möglin und  
Albrecht Daniel Thaer 86

### **Neuhardenberg**

- 11 Gesamtkunstwerk –  
Kirche, Schlossanlage, Park 87

### **Bärwinkel/Altlangsow**

- 23 Kleinode – Molkenhaus  
sowie Schul- und Bethaus 89

### **Friedersdorf**

- 23 Kunstspeicher – Magnet  
nicht nur für Kulturfreunde 90

### **Golzow**

- 23 Filmmuseum – Großprojekt  
mit Kultcharakter 91
- 23 Oder-Culinarium –  
der Geschmack der Region 92
- 16 Seelow und Werner Otto 93

### **Gorgast und Żabice**

- 13 Außenforts –  
Mauern, Tunnel, Gewölbe 94

## **Tour für Grenzgänger zu Gedenkorten**

### **Sieklerkl/Zäckerlck und**

### **Stare Łysogórki/Alt Lietzegörlicke**

- Friedhof und Museum –  
Erinnern an Polens Soldaten 95

### **Gozdowice/Güsteblese**

- Denkmal und Ausstellung –  
Würdigung der Pioniere 96

### **Czeln/Zellin**

- Grenzpfahl-Stele – erste Markierung  
mit weißem Adler 96

### **Reitwein**

- Shukows Gefechtsstand –  
Blick Richtung Seelow 97

### **Seelow**

- Gedenkstätte – Gräber,  
Museum und Monument 98

### **Lietzen**

- Zubettungsfriedhof –  
letzte Ruhe für deutsche Soldaten 99

### **Mallnow**

- Kirchenruine –  
Tafeln der Erinnerung 99

## **4 In und um Warthebruch und Ujście Warty**

### **Czeln/Zellin**

- 1 Schauanlage – Nekropole  
am Oderhang 103
- 1 Mieszkowice und Mieszko I. 104

### **Gozdowice/Güsteblese**

- 3 Oderfähre – »Bez Granic«  
bislang ohne Beispiel 105
- 16 Sellin und Gottfried Benn 106

### **Sarblnowo/Zorndorf**

- 5 Friedrichshügel - Erinnerung an eine große Schlacht 107

### **Kostrzyn nad Odrą/Küstrin**

- 6 Festung - »Pompeji an der Oder« 107

### **Dąbroszyn/Tamsel**

- 7 Schloss - Kronprinz Friedrichs Zuflucht 109

### **Witnica/Vietz**

- 8 Denk-Anstöße - Park der Wegweiser 110

### **Świerkocin/Fichtwerder**

- 9 Brücke - lange Querung des Warthebruches 111
- 10 Safari-Zoo - Besuch bei 600 Tieren 112

### **Słońsk/Sonnenburg**

- 11 Naturerlebnis - Vogelrepublik an der Warta 112
- 12 Johanniter - Spuren der Ordensritter 114
- 13 Gedenkstätten - Erinnerung an KZ und Zuchthaus 115

### **Gorzów Wielkopolski/Landsberg an der Warthe**

- 14 Rundblick - Promenade, Info-Globe, Skulpturen 116
- 15 Landsberg an der Warthe und Christa Wolf 117
- 16 Wahrzeichen - Dom St. Marien und Brunnen 118
- 17 Museen - alter Speicher, elegante Villa 119

### **Santok/Zantoch**

- 18 Burganlage - das »polnische Troja« 120

## **5 Lebuser Land um Frankfurt/Oder**

### **Reitwein**

- 1 Kirche - Stülers Bauwerk, Fontanes Inspiration 125
- 2 Heiratsmarkt - »Gauklerehe« auf Probe für 24 Stunden 126
- 3 Erinnerungen - Diplomaten-Treppe und Gedenkeiche 97 126

### **Mallnow/Lebus**

- 4 Adonisröschen - Oderhänge in goldgelber Pracht 127

### **Lebus**

- 5 Bischofssitz - geballte Geschichte am Fluss 128

### **Wulkow**

- 6 Alles Öko - Speicher, Restaurant und UFO 130

### **Fürstenwalde**

- 7 Domstadt - Sehenswertes an der Spree 131

### **Storkow**

- 8 Kuriositäten - Didi Senfts Fahrräder 132

### **Storkow/Beeskow/Friedland**

- 9 StreleBürgen - Tour zu viel Natur und Kultur 133

### **Leissnitz**

- 10 Handseilzugfähre - mit Muskelkraft über die Spree 135
- 11 Trebatsch und Ludwig Leichhardt 135

### **Müllrose**

- 12 Schlaubetal - Wanderparadies für Stille Suchende 137

### **Henzendorf**

- 13 Findlingspark - Kunst am Stein und Lehrpfad 138

### **Eisenhüttenstadt**

- 14 Dokumentationszentrum - DDR-Alltag aufbewahrt 138
- 15 Flächendenkmal - Bauen im Sozialismus unter Schutz 139

### **Ratzdorf**

- 16 Pegelhäuschen - Erinnerung an die Jahrhundertflut 140

## Neuzelle

- 12 Barockwunder – Zisterzienser-Kloster voller Prunk 141

## Frankfurt/Oder

- 12 Frankfurt/Oder und Heinrich von Kleist 143
- 12 Bilderbibel – Fenster mit besonderen Glasmalereien 144
- 20 Kunstwerke – Schmuck und Identität für die Stadt 145

- 21 Frankfurt/Oder und Konrad Wachsmann 146

- 23 Oderturm – Brandenburgs höchstes Gebäude 148

- 23 Schmuckstück – alte Post mit blauem Kasten 148

- 23 Frankfurt/Oder und Carl Philipp Emanuel Bach 149

- 23 Heilandskapelle – Verzierung mit Drachenköpfen 151

## Grenzgänger-Tipps

### Fürstenwalde

Natur- und Kulturwege – Lebuser Land in allen Facetten 152

### Frankfurt/Oder und Słubice

Stadtführung – Bekanntschaft mit Słubfurt 152

Kleist-Route – auf den Spuren zweier Schriftsteller 153

Buslinie – bequem über die Stadtbrücke und zurück 154

### Beeskow und Sulęcín

Radweg – unterwegs zwischen Partnerstädten 154

### Frankfurt/Oder und Słubice

Abweichungen – mal weg vom Oder-Neiße-Radweg 155

### Lebuser Land und Ziemia Lubuska

Pilgern – von Jakobsstele zu Jakobsstele 156

Spurensuche – Schachbrettsteine an Feldsteinkirchen 157

## 6 Ziemia Lubuska rechts der Oder

### Słubice/Dammvorstadt

- 1 Stadion – Sportoval mit markanten Arkaden 161
- 2 Jüdischer Friedhof – geschützte Ruhestätte 162
- 3 Kunersdorf und Ewald Christian von Kleist 163
- 1 Kirchen – altes Schützenhaus und modernes Gebäude 164

### Owczary/Ötscher

- 1 Wiesenmuseum – weltweit einzigartig 165
- 6 Radach und Hans Fallada 166

### Sulęcín/Zielenzig

- 7 Radlerparadies – die Sulęciner Schweiz erfahren 167

- 2 Lubniewice und Michalina Wiśłocka 167

### Glisno/Gleißén

- 9 Schätze – Rokoko-Schloss und Schinkel-Kirche 168

### Międzyrzecz/Meseritz

- 1 Obrwalde – Ort grausamer Verbrechen 169

### Pniewo/Osterwalde

- 12 Oder-Warthe-Bogen – Labyrinth von Tunneln 170

### Łagów/Lagow

- 12 Wahrzeichen – Burg der Ritter mit dem weißen Kreuz 171
- 12 Lagow und Gerhard Domagk 172

### **Gościkowo/Gostichowo**

- ⑪ Zisterzienser-Kloster – Besichtigung  
eines Paradieses 173

### **Podmokle Małe/Klein Posemuckel**

- ⑪ Dorfgeschichte – altes Grenzland  
zu Polen 174

### **Świebodzin/Schwiebus**

- ⑪ Wallfahrtsort – Monument  
Christus König-Statue 175

### **Klepsk/Klemzig**

- ⑪ Renaissance-Kirche – einzigartiges  
sakrales Denkmal 176
- ⑪ Züllichau und Frédéric Chopin 177

### **Trzebiechów/Trebschen**

- ⑪ Adelssitz – Wohnort und Grabstätte  
der letzten Reuss 178

- ⑫ Jugendstil-Perle – Henry van de  
Velde Kunstwerk 179

### **Brody/Blumberg und Pomorsko/Pommerzig**

- ⑪ Strömungsfähren –  
gemächlich über die Oder 181
- ⑫ Crossen und Klabund 182

### **Krosno Odrzańskie/Crossen**

- ⑫ Meridianstein – Längengrad-Zeichen  
am Straßenrand 183
- ⑪ Ziebingen und Ludwig Tieck 184

### **Kłopot/Kloppwitz**

- ⑫ Storchendorf – Adebars Refugium  
mit Museum 185

## **Anhang**

Kleiner Sprachführer 186

Landeskunde in Stichworten 190

Blick in die Geschichte 196

Ortsregister 199

Personenregister 200

Sachregister 202

Bildnachweis 204

Zur Autorin & Dank 205